

**Docking Entertainment System
DVD Portable with dock for iPod**

DCP750/850

Manual do usuário
Käyttöopas
εγχειρίδιο χρήσης
Руководство пользователя



PHILIPS

Meet Philips at the Internet
<http://www.philips.com>

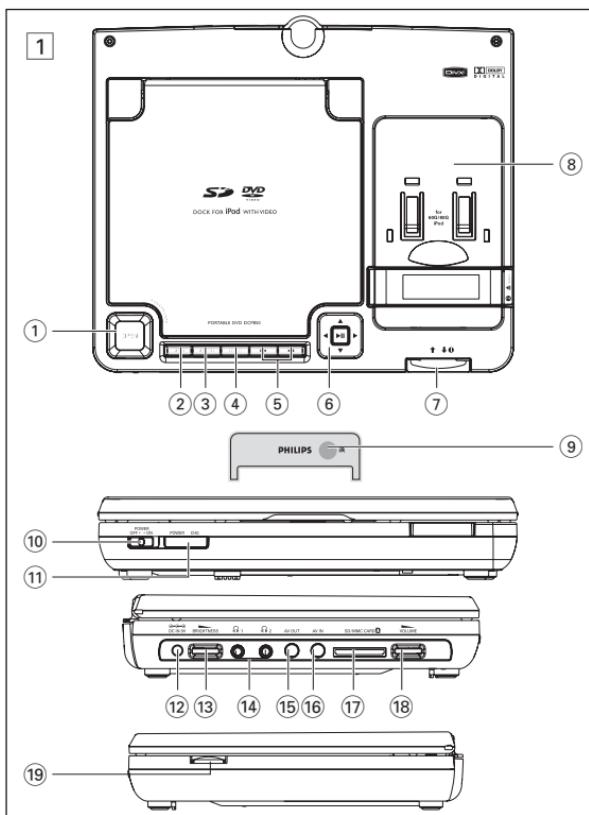


DCP750/850

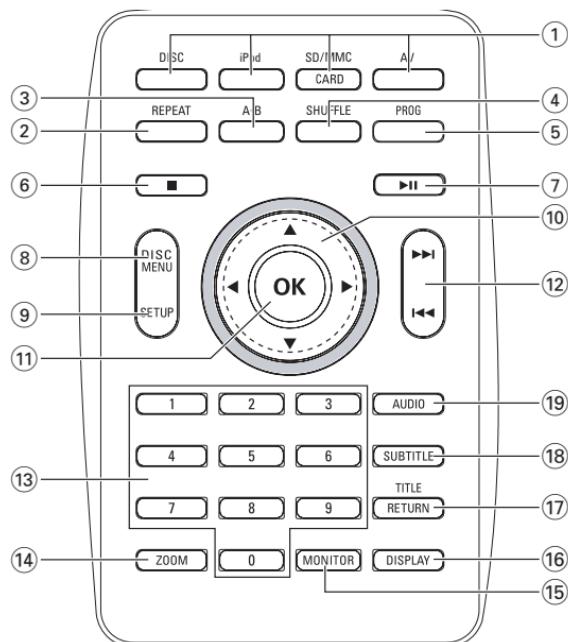


Printed in China

WK701



2



Απόρριψη του παλιού προϊόντος σας

Το προϊόν σας έχει σχεδιαστεί και κατασκευαστεί με υλικά και εξαρτήματα υψηλής ποιότητας, τα οποία μπορούν να ανακυκλωθούν και να ξαναχρησιμοποιηθούν.



Όταν ένα προϊόν διαθέτει το σύμβολο ενός διαγραμμένου δοχείου απορριμάτων με ρόδες, το προϊόν αυτό καλύπτεται από την Ευρωπαϊκή Οδηγία 2002/96/EK Ενημερώθειτε σχετικά με το τοπικό σύστημα ξεχωριστής συλλογής ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών προϊόντων.

Συμμορφωθείτε με την ισχύουσα τοπική νομοθεσία και μην απορρίπτετε τα παλιά σας προϊόντα μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Η σωστή απόρριψη των παλιών σας προϊόντων θα βοηθήσει στη μείωση των πιθανών αρνητικών επιπτώσεων για το περιβάλλον και

Το προϊόν αυτό ενσωματώνει τεχνολογία προστασίας δικαιωμάτων πνευματικής ιδιοκτησίας που προστατεύεται από μεθόδους απαίτησης ορισμένων ευρεσιτεχνιών ΗΠΑ και άλλων δικαιωμάτων πνευματικής ιδιοκτησίας που ανήκουν στην Ναγσοχιτιοξ

Γοσποσαυιξ και σε άλλους κατόχους πνευματικών δικαιωμάτων. Η χρήση της τεχνολογίας προστασίας δικαιωμάτων πνευματικής ιδιοκτησίας πρέπει να έχει την εξουσιοδότηση της Ναγσοχιτιοξ Γοσποσαυιξ και προορίζεται για οικιακή και άλλες χρήσεις περιορισμένης θέσασης, εκτός και αν υπάρχει διαφορετική εξουσιοδότηση από την Ναγσοχιτιοξ Γοσποσαυιξ. Απαγορεύεται η αποσυμπίληση ή η αποσυναρμολόγηση.

Έλληνικά

Επισκόπηση χαρακτηριστικών και ειτουργιών

Κουμπά χειρισμού βασικής μονάδας (Δείτε είκόνα ①)

- ① **OPEN**Ανοίγει το πορτάκι του δίσκου για εισαγωγή ή αφαίρεση του δίσκου.
- ② **MENU**Εμφανίζει τη σελίδα MENU (MENOV).
- ③ **MONITOR**Αλλάζει το λόγο διαστάσεων σε 6:9 ή 4:3..
- ④ **Ψ** / **Ù** • **Æ** **À** **Ó**
-Επιλέξτε τις αντίστοιχες πηγές: DISC, DOCK (iPod με βίντεο), SD/MMC CARD ή AV.
- ⑤ **◀◀** / **▶▶**
-Μεταβείτε στο προηγούμενο/επόμενο κεφάλαιο, κομμάτι ή τίτλο.
- ⑥ **▲**, **▼**, **◀**, **▶**
-Πραγματοποιήστε πλοήγηση σε ένα μενού.
.....(**◀** / **▶**) Πραγματοποιήστε αναζήτηση προς τα πίσω/εμπρός σε ένα δίσκο σε διαφορετικές ταχύτητες.
- ▶▶**
-Ξεκινήστε η διακόμψη την αναπαραγωγή.
.....Επιβεβαιώνει μια επιλογή.
- ⑦ **↑** **↓** **●**
-Πιέστε προς τα μέσα για σύνδεση με ένα σωστά τοποθετημένο iPod player ή τραβήξτε προς τα έξω για αποσύνδεση.
- ⑧ **Βάση για iPod**Τοποθετήστε ένα iPod player.
- ⑨ **IR**
-Αισθητήρας υπερύθρων.

Πρόσοψη συσκευής αναπαραγωγής (Δείτε είκόνα ①)

- ⑩ **POWER ON/OFF**... Ενεργοποιεί / απενεργοποιεί τη συσκευή αναπαραγωγής.
- ⑪ **POWER and CHG**... Ένδειξη ισχύος και φόρτισης.

Αριστερή πλευρά συσκευής αναπαραγωγής (Δείτε είκόνα ①)

- ⑫ **DC IN 9V**
-Υποδοχή τροφοδοτικού ρεύματος.
- ⑬ **BRIGHTNESS**
-Πραγματοποιήστε μικροσυντονισμό της φωτεινότητας

Επισκόπηση χαρακτηριστικών και λειτουργιών

- ⑯ 1 2Υποδοχή ακουστικών.
- ⑰ **AV OUT**Υποδοχή εξόδου ήχου/βίντεο.
- ⑯ **AV IN**Υποδοχή εισόδου ήχου/βίντεο.
- ⑯ **SD/MMC CARD**Εισαγάγετε μια κάρτα SD/MMC.
- ⑯ VOLUMEΡύθμιση έντασης.

Δεξιά πλευρά συσκευής αναπαραγωγής (Δείτε είκόνα ①)

- ⑯ ② EJECTΑνασηκώστε τη λαβή για εξαγωγή του iPod player με βίντεο.

Τηλεχειριστήριο (Δείτε είκόνα ②)

- ①Επιλέξτε τις αντίστοιχες πηγές: DISC, DOCK (iPod με βίντεο), SD/MMC CARD ή AV.
- ② REPEATΕπαναλάβετε ένα κεφάλαιο/κομμάτι/τίτλο.
- ③ A-BΕπαναλάβετε την αναπαραγωγή συγκεκριμένης ενότητας σε ένα δίσκο.
- ④ SHUFFLEΑναπαράγετε τυχαία ένα δίσκο.
- ⑤ PROGΕισαγάγετε μενού προγράμματος.
- ⑥ ■Διακόψτε την αναπαραγωγή ή διαγράψτε ένα πρόγραμμα
- ⑦ ► IIΞεκινήστε ή διακόψτε την αναπαραγωγή.
- ⑧ DISC MENUΠραγματοποιήστε είσοδο ή έξοδο από το μενού με τα περιεχόμενα του δίσκου.

Τηλεχειριστήριο

- ⑨ **SETUP**Πραγματοποιήστε είσοδο ή έξοδο από το μενού του συστήματος.
- ⑩ ▲, ▼, ◀, ►Πραγματοποιήστε πλοήγηση σε ένα μενού.
.....(◀ / ►) Πραγματοποιήστε αναζήτηση προς τα πίσω/εμπρός σε ένα δίσκο σε διαφορετικές ταχύτητες.
- ⑪ **OK**Επιβεβαιώνει μια επιλογή.
- ⑫ ◀◀ / ►►Μεταβείτε στο προηγούμενο/επόμενο κεφάλαιο, κομμάτι ή τίτλο.
- ⑬ **Numeric Keypad (0-9)**Αριθμοί εισόδου.
- ⑭ **ZOOM**Μεγεθύνετε ή σμικρύνετε μια φωτογραφία ή μια ενεργή εικόνα στην οθόνη TFT.
- ⑮ **MONITOR**Αλλάξτε το λόγο διαστάσεων σε 6:9 ή 4:3.
- ⑯ **DISPLAY**Προβάλετε πληροφορίες στην οθόνη TFT κατά την αναπαραγωγή.
- ⑰ **TITLE/RETURN**Προβάλετε τον τίτλο του δίσκου ή επιστρέψτε στο προηγούμενο επίπεδο του μενού του δίσκου VCD.
- ⑱ **SUBTITLE**Επιλέξτε γλώσσα υποτίτλων.
- ⑲ **AUDIO**Επιλέξτε μια γλώσσα ήχου κατά την αναπαραγωγή ενός δίσκου DVD ή επιλέξτε μια λειτουργία ήχου [Stereo (Στερεοφωνικός), Mono-Left (Αριστερός μονοφωνικός) ή Mono-Right (Δεξιός μονοφωνικός)] κατά την αναπαραγωγή δίσκου VCD/CD.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Χρήση ρυθμίσεων ή προσαρμογών ή εκτέλεση διαδικασιών διαφορετικών από τις παρούσες μπορεί να προκαλέσουν την έκθεση σε επικίνδυνη ακτινοβολία ή άλλο επισφαλή χειρισμό.

Εισαγωγή

Το φορητό σας DVD player

Το φορητό σας DVD αναπαράγει ψηφιακούς δίσκους βίντεο σε συμμόρφωση με το παγκόσμιο πρότυπο DVD Video. Με αυτό, θα μπορείτε να απολαύσετε ταινίες πλήρους μήκους με ποιότητα αληθινής κινηματογραφικής εικόνας και στερεοφωνική πολυκαναντικό ήχο (ανάλογα με το δίσκο και τη ρύθμιση της λειτουργίας αναπαραγωγής).

Τα μοναδικά χαρακτηριστικά DVD-Video, όπως η δυνατότητα επιλογής κομματών αναπαραγωγής CD, γλώσσας υποτίτλων και διαφορετικών γωνιών κάμερας (πάλι ανάλογα με το δίσκο), συμπεριλαμβάνονται σε αυτή τη συσκευή. Επιπλέον, το γονικό κλειδωμά σας επιτρέπει να αποφασίσετε ποιες ταινίες θα μπορούν να βλέπουν τα παιδιά σας. Θα βρείτε τη συσκευή αναπαραγωγής ξειρετικά εύχρηστη χάρη στην δυνατότητα προβολής στην οθόνη (OSD) και στην LCD της συσκευής, σε συνδυασμό με τον ελεγχό μέσω τηλεχειριστηρίου.

Αποσυσκευασία

Αρχικά ελέγχετε και αναγνωρίστε τα περιεχόμενα της συσκευασίας που αναφέρονται παρακάτω:

- Φορητό DVD player
- Προσφαμογέας αυτοκινήτου (12V)
- Καλώδιο ήχου/βίντεο
- Εγγύηση
- Τηλεχειριστήριο
- Τροφοδοτικό AC
- Εγχειρίδιο χρήσης
- Οδηγός Γρήγορης Εκκίνησης

Τοποθέτηση

- Τοποθετήστε τη συσκευή αναπαραγωγής σε μια σταθερή, επίπεδη επιφάνεια.
- Μην την τοποθετήστε κοντά σε οικιακές συσκευές θέρμανσης και σε σημεία που είναι εκτεθεμένα σε άμεσο ηλιακό φως.
- Αν η συσκευή αναπαραγωγής δεν μπορεί να διαβάσει σωστά δίσκους CD/DVD, δοκιμάστε να χρησιμοποιήσετε ένα CD/DVD καθαρισμού που συνήθως συμπεριλαμβάνεται, για να καθαρίσετε το φακό πριν δώσετε τη συσκευή για επισκευή. Άλλες μεθόδοι καθαρισμού μπορεί να καταστρέψουν το φακό.
- Φροντίστε το πορτάκι του δίσκου να είναι πάντα κλειστό για να μην συγκεντρώθει σκόνη στο φακό.
- Ο φακός μπορεί να θολώσει αν η συσκευή αναπαραγωγής μεταφερθεί ξαφνικά από κρύο σε ζεστό περιβάλλον. Τότε δεν θα είναι δυνατή η αναπαραγωγή δίσκων CD/DVD. Αφήστε τη συσκευή αναπαραγωγής σε ζεστό περιβάλλον μέχρι να εξατμιστεί η υγρασία.

Εισαγωγή

Πληροφορίες για την ενσωματωμένη επαναφορτιζόμενη μπαταρία

Προφυλάξεις σχετικά με τη φόρτιση της μπαταρίας

- 1 Όταν η μπαταρία έχει αποφορτιστεί πλήρως (η ένδειξη λειτουργίας αναβοσθήνει ως προειδοποίηση), επαναφορτίστε τη (είτε σκοπεύετε να τη χρησιμοποιήσετε είτε όχι) έτσι ώστε να μεγιστοποιήσετε τη διάρκεια ζωής της μπαταρίας.
- 2 Για να φορτίσετε την μπαταρία, συνδέστε απευθείας αυτό το DVD player σε πρίζα AC. Θα ανάψει η ένδειξη φόρτισης.

Χρήση και συντήρηση των επαναφορτιζόμενων μπαταριών

- 1 Βεβαιωθείτε πώς χρησιμοποιείτε πάντα μόνο τον προσαρμογέα AC που συμπεριλαμβάνεται μαζί με τη συσκευή για τη φόρτιση των μπαταριών σας.
- 2 Η απόδοση επαναφορτίσης μειώνεται όταν η θερμοκρασία περιβάλλοντας πέφτει κάτω από τους 100°C (500°F) ή υπερβεί τους 350°C (950°F).
- 3 Ο συνολικός χρόνος διάρκειας μιας πλήρως φορτισμένης μπαταρίας είναι περίπου 2,5 ώρες εάν έχετε συνδέσει ακουστικά στο DVD player.

Φορμά δίσκων που μπορούν να αναπαραχθούν

Εκτός από δίσκους DVD-Video, θα μπορείτε επίσης να αναπαράγετε όλα τα CD εικόνας και ήχου (συμπεριλαμβανομένων των CDR, CDRW, DVD±R και DVD±RW).

DVD-Video

Ανάλογα με το περιεχόμενό τους (ταινία, βίντεο κλπ., επεισόδια δραματικής σειράς, κτλ.), αυτοί οι δίσκοι μπορεί να έχουν ένα ή περισσότερους Τίτλους, και κάθε Τίτλος μπορεί να έχει ένα ή περισσότερα Κεφάλαια. Για εύκολη και άνετη πρόσβαση, η συσκευή αναπαραγωγής σάς επιτρέπει να μετακινείστε μεταξύ των Τίτλων καθώς και μεταξύ των Κεφαλαίων.



CD με αρχεία JPEG

Σε αυτή τη συσκευή αναπαραγωγής μπορείτε επίσης να προβάλλετε φωτογραφίες JPEG.



Εισαγωγή

Video CD

Ανάλογα με το περιεχόμενό τους (ταινία, βίντεο κλπ, επεισόδια δραματικής σειράς, κτλ.), αυτοί οι δίσκοι μπορεί να έχουν ένα ή περισσότερα κομμάτια, και τα κομμάτια μπορεί να έχουν ένα ή περισσότερα ευρετήρια, ανάλογα με τι αναγράφεται στη θήκη του δίσκου.

Για εύκολη και βολική πρόσβαση, η συσκευή αναπαραγωγής σάς επιτρέπει να μετακινείστε μεταξύ των κομματιών και επίσης μεταξύ των ευρετηρίων.



Audio CD / MP3 CD

Τα Audio CD/MP3 CD /WMA περιέχουν μόνο μουσικά κομμάτια. Μπορείτε να τα αναπαράγετε με τον συμβατικό τρόπο, δηλαδή μέσω ενός στερεοφωνικού συστήματος χρησιμοποιώντας τα πλήκτρα του τηλεχειριστηρίου ή και της βασικής μονάδας ή μέσω τηλεόρασης, χρησιμοποιώντας τη δυνατότητα προβολής στην οθόνη (OSD).



Πληροφορίες για το DivX

Το DivX αποτελεί δημιουργή τεχνολογία μέσων που έχει κατασκευαστεί από την DivX, Inc. Τα αρχεία μέσων DivX περιέχουν βίντεο υψηλής συμπλέσισης με υψηλή οπτική ποιότητα που διατηρεί τα σχετικά μικρά μέγεχρα του αρχείου. Τα αρχεία DivX ενδέχεται επίσης να περιλαμβάνουν προγρέματα χρακτηριστικά μέσων όπως μενού, υπότιτλους και εναλλακτικά ηχητικά κομμάτια.



Πολλά αρχεία μέσων DivX διατίθενται για λήψη online, ενώ μπορείτε να δημιουργήσετε και τα δικά σας, χρησιμοποιώντας προσωπικό περιεχόμενο και εύχρηστα εργαλεία από τη διεύθυνση www.DivX.com.

Zero Bright Dot™

Απολαύστε τις εικόνες υψηλής ποιότητας, οι οποίες είναι απαλλαγμένες από τα ενοχλητικά μάύρα στίγματα, στην οθόνη LCD. (Ει οθόνες LCD έχουν συγνά ατέλειες, οι οποίες ορίζονται από τους κατασκευαστές των LCD ως "φωτεινές κουκίδες". Ένας περιορισμένος αριθμός φωτεινών κουκιδών κάποτε θεωρείτο ως αναπόφευκτο αποτέλεσμα της μάκις παραγωγής των LCD. Με την αυστηρή διαδικασία ποιοτικού ελέγχου που χρησιμοποιεί η Philips στις φορητές συσκευές DVD, οι οθόνες μας LCD παράγονται με μηδενική ανοχή για "φωτεινές κουκίδες". Επιλέξτε Φορητές Συσκευές DVD που συνδέονται με την Πλοήγη της Philips Zero Bright Dot™, για την εξαφάλιση της βελτίωσης ποιότητας οθόνης.



Πληροφορίες για κάρτα μνήμης SD

Η κάρτα μνήμης SD αποτελεί ένα λεπτό και συμπαγές μέσο bridge που συνδέει διάφορα ειδή ψηφιακού εξοπλισμού χρόν μέσω της εύκολης συνδεσμότητας. Το κύκλωμα ελέγχου της κάρτας επιτρέπει την ανάγνωση και εγγραφή δεδομένων (στην περιοχή προστασίας του) μόνο όταν εντοπίζει κατάληγες εξωτερικές συσκευές. Μέσω του λογισμικού αποκωδικοποίηση, μια συσκευή συμβατή με κάρτα μνήμης SD μπορεί να αναπαραγάγει μουσική, βίντεο κλπ και άλλα χωρίς μηχανισμό μονάδας όπως στα CD και DVD player.



Γενικές πληροφορίες

Πηγές τροφοδοσίας

Αυτή η μονάδα λειτουργεί με το παρεχόμενο τροφοδοτικό AC, τον προσαρμογέα αυτοκινήτου ή την ενσωματωμένη μπαταρία λιθίου.

- Βεβαιωθείτε πώς η τάση εισόδου του τροφοδοτικού AC είναι συμβατή με την τοπική τάση. Διαφορετικά, το τροφοδοτικό AC και η μονάδα μπορεί να καταστραφούν.
- Μην αγγίζετε το τροφοδοτικό AC με βρεγμένα χέρια γιατί υπάρχει κίνημα
- Οποιαδήποτε σύνδεση χρησιμοποιώντας προσαρμογέα αυτοκινήτου (αναπτήρα), βεβαιωθείτε ότι η τάση εισόδου του προσαρμογέα είναι ίδια με την τάση του αυτοκινήτου.
- Αποσύνδεστε το τροφοδοτικό AC από την πρίζα όταν η μονάδα δεν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Για να αποσύνδεστε το τροφοδοτικό AC, πιάστε το φις από το βύσμα. Μην τραβάτε το καλώδιο.

Ασφάλεια και συντήρηση

- Μην αποσυναρμολογείτε τη μονάδα καθώς οι ακτίνες λέιζερ είναι επικινδυνευτικά τα μάτια. Οποιαδήποτε επικαύμη πρέπει να γίνεται από κατάλληλα καταπαυμένους ειδικούς.
 - Αν στη μονάδα εισέλθει υγρό ή άλλα αντικείμενα, βγάλτε το τροφοδοτικό AC από την πρίζα για να διαλύσετε την τροφοδοσία.
 - Προσέξτε να μην σας πέσει κάτω η μονάδα ή να μην υποστεί δυνατούς κραδασμούς γιατί τέτοιο μπορεί να προκαλεσεί δυσλειτουργία.
 - Άσφαλτεια της ακοής σας: Να ακούτε σε μέτρια ένταση. Η χρήση των ακουστικών σε όνταντες ένταση προπονεί να προκαλέσει βλάβες στην ακοή σας.
 - Σημαντικό (για μοντέλα που διαθέτουν bypassed ακουστικά): Η Philips εγγυάται συμβατότητα με τη μειούστη απόδοση ρχου των συσκευών φωτισμού που παράγει αυτή, όπως καθορίζεται από τα σχετικά κανονιστικά σώματα, μόνο για το σετ ακουστικών που σας παρέχει αρχικά. Σε περίπτωση που απαιτηθεί αλλαγή, σας προτείνουμε να επικοινωνήσετε με τον μεταπωλητή προκειμένου να παραγγελείτε ένα πανομοιότυπο μοντέλο με αυτό που παραλήβατε αρχικά από τη Philips.
 - Άσφαλτεια κυκλοφορίας: Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή ενώ οδηγείτε ή κάνετε ποδήλατο καθώς μπορεί να προκληθούν ατυχήματα.
 - Μην εκθέτετε τη συσκευή σε θερμότητα προερχόμενη από εξοπλισμό θέρμανσης ή άμεση επαφή με τον ήλιο.
 - Αυτό το πρόϊόν δεν είναι αδιάβροχο: Ουτη βιθίζετε τη συσκευής αναπαραγωγής σε νερό. Εάν εισέλθει νερό στη συσκευή αναπαραγωγή, ενδέχεται να προκληθεί σημαντική βλάβη και σκουριά.
 - Μη χρησιμοποιείτε καθαριστικά τα οποία περιέχουν οινόπνευμα, αμμινία, βενζίνη ή τριπτικά συστατικά, καθώς μπορεί να καταστρέψουν τη φινιρισμένη επιφάνεια του συσκευής αναπαραγωγής.
 - Μην αγγίζετε τους φακούς της συσκευής.
- Σημειώσεις:** Όταν η συσκευή αναπαραγωγής χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα, η επιφανεία της θερμαίνεται. Είναι κατ' φυσιολογικό.

Γενικές πληροφορίες

Ασφάλεια ακοής

Ακούτε με μέτρια ένταση:

- Η χρήση ακουστικών σε ψηλή ένταση μπορεί να προκαλέσει προβλήματα στην ακοή σας. Αυτό το προϊόν μπορεί να παράγει ίχους σε κλίμακα ντεσιμπέλ, οι οποίοι ενδέχεται να προκαλέσουν απώλεια ακοής σε φυσιολογικά άτομα, ακόμα και σε περίπτωση έκθεσης μικρότερης από ένα λεπτό. Η υψηλότερη κλίμακα των ντεσιμπέλ παρέχεται για όσους έχουν ήδη ορισμένου βαθμού απώλεια ακοής.
- Ο ήχος μπορεί να κρύβει κινδύνους. Με την πάροδο του χρόνου το "επίπεδο άνεσης" προσαρμόζεται σε υψηλότερες εντάσεις ήχου. Ετσι μετά από παρατεταμένη ακρόσαση, αυτό που ακούγεται "κανονικό" μπορεί στην πραγματικότητα να είναι δυνατό και επιβλαβές για την ακοή σας. Για την προστασία σας, ρυθμίστε την ένταση σε ένα ασφαλές επίπεδο προτού προσαρμοστεί η ακοή σας και μην την αλλάζετε.



Για να ρυθμίστε ένα ασφαλές επίπεδο έντασης:

- Ορίστε τον έλεγχο της έντασης του ήχου σε χαμηλή ρύθμιση.
- Αυξάνετε αργά τον ήχο μέχρι να μπορείτε να ακούτε άνετα και καθαρά, χωρίς παραμόρφωση.

Ακούτε για εύλογα χρονικά διαστήματα:

- Η παρατεταμένη έκθεση στον ήχο, ακόμα και σε κανονικά "ασφαλή" επίπεδα, μπορεί να προκαλέσει επίσης απώλεια ακοής.
- Βεβαιωθείτε ότι χρησιμοποιείτε τον εξοπλισμό σας μέσα χωρίς υπερβολές και κάντε τα απαραίτητα διαλείμματα.

Βεβαιωθείτε ότι τηρείτε τις παρακάτω οδηγίες όταν χρησιμοποιείτε τα ακουστικά.

- Ακούτε με λογική ένταση και για εύλογα χρονικά διαστήματα.
- Προσέχετε να μην προσαρμόζετε την ένταση όσο προσαρμόζεται η ακοή σας.
- Μην ανοιγέτε την ένταση τόσο που να μην μπορείτε να ακούτε τι γίνεται γύρω σας.
- Πρέπει να προφυλάσσεστε ή να διακόπτετε προσωρινά τη χρήση σε δυνητικά επικινδύνες καταστάσεις.
- Μην χρησιμοποιείτε ακουστικά ενώ χειρίζεστε μηχανοκίνητο όχημα, κάνετε ποδήλατο, σκέιτμπορντ κ.λ.π. γιατί ενδέχεται να προκληθεί τροχαίο ατύχημα, ενώ σε πολλές περιοχές είναι και παράνομο.

Γενικές πληροφορίες

Χειρισμός δίσκων

- Μην κολλάτε στο δίσκο χαρτί ή ταινία.
- Φυλάσσετε το δίσκο μακριά από άμεσο ηλιακό φως και πηγές θερμότητας.
- Βάζετε το δίσκο σε μια θήκη δίσκου μετά την αναπαραγωγή.
- Για να καθαρίσετε το δίσκο, σκουπίστε τον από το κέντρο προς τα έξω με ένα μαλακό, καθαρό πάνι που δεν αφήνει χνουδιά.



Κατά τη χρήση της οθόνης LCD

Η οθόνη LCD έχει κατασκευαστεί με χρήση τεχνολογίας υψηλής ακρίβειας. Μπορεί, ωτόσο, να δείτε μικρές μάυρες κουκίδες ή/και έγχρωμες κουκίδες (κόκκινες, μπλε, πράσινες), οι οποίες εμφανίζονται συνεχώς στην LCD. Πρόκειται για φυσιολογικό αποτέλεσμα της διαδικασίας κατασκευής και δεν υποδηλώνει δυσλειτουργία.

Πληροφορίες σχετικά με το περιβάλλον

Έχει παραλειφθεί κάθε περιττό υλικό συσκευασίας. Η συσκευασά μπορεί να διαχωρίστει εύκολα σε τέσσερα υλικά: χαρτόνι, PS, PE, PET.

Η συσκευή σας αποτελείται από υλικά που μπορούν να ανακυκλωθούν εάν αποσυναρμολογηθεί από κάποια εταιρεία που εξειδικεύεται στον τομέα αυτό. Σας προταλάλούμε να τηρήσετε τους κανονισμούς που ισχύουν στη χώρα σας ως προς τη διάθεση των υλικών συσκευασίας, διεισιδώντας στην παλαιών συσκευών.

Πληροφορίες σχετικά με τα πνευματικά δικαιώματα

"DivX, DivX® Certified, and associated logos are trademarks of DivXNetworks, Inc. and are used under license."

Όλα τα εμπορικά σήματα και τα κατοχυρωμένα εμπορικά σήματα ανήκουν στους αντίστοιχους ιδιοκτητές.

Η αντιγραφή και η διανομή των αρχείων που περιέχονται στην τοποθεσία του Internet / στο CD / VCD / DVD χωρίς άδεια παραβιάζουν τους νόμους περί πνευματικών δικαιωμάτων και τις διεθνείς συμβάσεις.

Προετοιμασία

Τροφοδοσία

Χρήση του τροφοδοτικού AC/DC

Συνδέστε το παρεχόμενο τροφοδοτικό στη συσκευή και στην κύρια πηγή τροφοδοσίας (όπως εικονίζεται).



✓ ΣΥΜΒΟΥΛΗ

Για την αποφυγή πρόκλησης βλάβης στη συσκευή, απενεργοποιήστε την πριν συνδέσετε ή αποσυνδέσετε το φορτιστή AC.

Χρήση του προσαρμογέα αυτοκινήτου

Συνδέστε τον παρεχόμενο προσαρμογέα αυτοκινήτου στη συσκευή και στην υποδοχή του αναπτήρα του αυτοκινήτου.

✓ ΣΥΜΒΟΥΛΗ

- Για την αποφυγή πρόκλησης βλάβης στη συσκευή, απενεργοποιήστε την πριν συνδέσετε ή αποσυνδέσετε το φορτιστή αυτοκινήτου.
- Όταν πραγματοποιείτε σύνδεση χρησιμοποιώντας προσαρμογέα αυτοκινήτου (αναπτήρα), βεβαιωθείτε ότι η τάση εισόδου του προσαρμογέα είναι ίδια με την τάση του αυτοκινήτου.
- Βεβαιωθείτε ότι η θερμοκρασία είναι κάτω από τους 35οC, όταν το DVD player είναι συνδεδεμένο σε DC 16,0V αυτοκινήτου.

Ενεργοποίηση του τηλεχειριστηρίου

- 1 Αναστήλωστε τη λαβή με την ένδειξη **▲ EJECT** για να αφαιρέσετε το τηλεχειριστήριο. Ανοίξτε το διαμέρισμα των μπαταριών. Αφαιρέστε την προστατευτική πλαστική προεξοχή (μόνο κατά την πρώτη χρήση).
- 2 Τοποθετήστε 1 μπαταρία λιθίου 3V τύπου CR2025 και κλείστε το διαμέρισμα.



ΠΡΟΣΟΧΗ

- Οι μπαταρίες περιέχουν χημικές ουσίες, κατά συνέπεια πρέπει να απορρίπτονται σωστά.
- Εάν η μπαταρία δεν τοποθετηθεί σωστά υπάρχει κίνδυνος έκρηξης. Η αντικατάσταση πρέπει να γίνεται μόνο με μπαταρία ίδιου ή αντίστοιχου τύπου.
- Εσφαλμένη χρήση των μπαταριών μπορεί να προκαλέσει ηλεκτρολυτική διαρροή, η οποία θα διαβρωσεί το διαμέρισμα ή θα κάνει τις μπαταρίες να ανατιναχθούν.

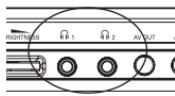
Προετοιμασία

- Βγάλτε τις μπαταρίες όταν η συσκευή δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα.

Συνδέσεις

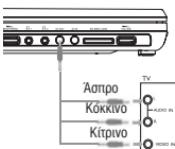
Σύνδεση ακουστικών

Συνδέστε τα ακουστικά στην υποδοχή **Ω1** ή **Ω2** της συσκευής.



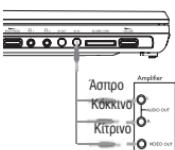
Σύνδεση πρόσθετου εξοπλισμού

- Απενεργοποιήστε τη συσκευή σας πριν συνδέσετε πρόσθετο εξοπλισμό.
- Μπορείτε να συνδέσετε τη συσκευή αναπαραγωγής σε τηλεόραση ή ενισχυτή για να απολαύσετε DVD ή καραόκε.



AV OUT

Συνδέστε την επιθυμητή συσκευή απευθείας σε αυτό το τερματικό (δεν χρειάζεται ρύθμιση της λειτουργίας DVD, iPod ή SD/MMC).



AV IN

Σπήν οθόνη του DVD player πατήστε επανειλημμένα το πλήκτρο SOURCE (ή το πλήκτρο **AV** στο τηλεχειριστήριο) για να επιλέξετε AV IN (AUX).

Σύνδεση	Video	Audio (Αριστερό)	Audio (Δεξι)
Χρώμα	Kίτρινο	Άσπρο	Κόκκινο

Προετοιμασία

Υποδοχή κάρτας SD/MMC

Μπορείτε να αναπαράγετε αρχεία

βίντεο/ήχου/εικόνων που είναι αποθηκευμένα σε
κάρτα SD/MMC, εισάγοντάς την στην υποδοχή
SD/MMC CARD.

Στην οθόνη του DVD player, πατήστε
επανελημμένα το πλήκτρο **SOURCE** (ή το
πλήκτρο **SD/MMC CARD** στο τηλεχειριστήριο)
για να επιλέξετε την πηγή SD/MMC.



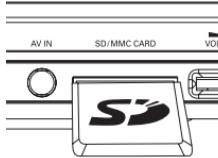
ΣΥΜΒΟΥΛΗ

Βεβαιωθείτε ότι η μεταλλική επαφή της κάρτας που θα τοποθετηθεί είναι
στραμμένη προς τα κάτω.

Βάση για iPod

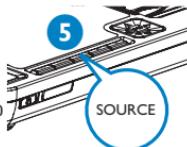
Μπορείτε να συνδέσετε το iPod player για αναπαραγωγή αποθηκευμένων
αρχείων και επαναφόρτιση. Υποστηρίζονται μόνο 30G, 60G και 80G iPod player
με βίντεο.

- 1 Τραβήξτε την υποδοχή iPod προς τα έξω.
- 2 Συνδέστε το iPod player με εισαγωγή πρώτα του πάνω μέρους.
- 3 Σημάντε την υποδοχή του iPod προς τα μέσα.

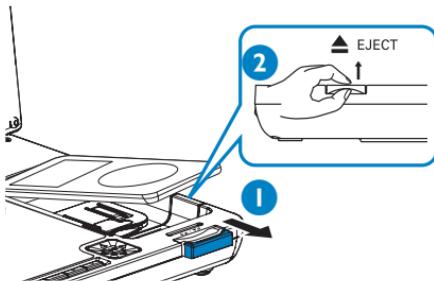


Προετοιμασία

- 4 Ενεργοποιήστε το iPod player για ρυθμίστε το "TV OUT" (Εξόδος TV) σε "ON" (Ενεργοποίηση) και επιλέξτε τη λειτουργία "PAL" εάν θέλετε να αναπαράγετε αρχεία βίντεο ή φωτογραφιών στο iPod player που διαθέτετε. (Για λεπτομέρειες σχετικά με τη λειτουργία, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης του iPod.)
- 5 Πατήστε επανειλημμένα το πλήκτρο SOURCE (ή το πλήκτρο iPod στο τηλεχειριστήριο) για εισαγωγή της βάσης.



Για αφαίρεση του iPod player



- 1 Τραβήξτε την υποδοχή iPod προς τα έξω.
- 2 Αναστηκώστε τη λαβή με την ένδειξη **EJECT** για απελευθέρωση.

Γενική εξήγηση

Πληροφορίες για αυτό το εγχειρίδιο

Αυτό το εγχειρίδιο παρέχει τις βασικές οδηγίες χειρισμού αυτής της συσκευής αναπαραγωγής DVD. Ορισμένοι δίσκοι DVD ωστόσο, είναι έτσι κατασκευασμένοι που χρειάζεται ειδικός χειρισμός ή επιτρέπεται περιορισμένος χειρισμός κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής. Σε αυτές τις περιπτώσεις, η συσκευή αναπαραγωγής ενδέχεται να μην αποκρίνεται σε όλες τις εντολές του χρήστη. Όταν συμβεί κάτι τέτοιο, ανατρέξτε στις οδηγίες που εσωκλειούνται στο δίσκο.

Όταν στηρίζεται η ένδειξη “**Ø**”, σημαίνει ότι η ενέργεια δεν επιτρέπεται από τη συσκευή αναπαραγωγής ή το δίσκο.

Χειρισμός τηλεχειριστηρίου

- Εκτός κι αν αναφέρεται διαφορετικά, όλες οι ενέργειες χειρισμού μπορούν να πραγματοποιηθούν μέσω του τηλεχειριστηρίου. Στρέψτε πάντα το τηλεχειριστήριο απευθείας στη συσκευή αναπαραγωγής, φροντίζοντας να μην υπάρχουν εμπόδια στη διάδρομη της δέσμης υπερυθρών.
- Όταν υπάρχουν πλήκτρα για την εκτέλεση αντίστοιχων ενεργειών στη βασική μονάδα, μπορούν να χρησιμοποιηθούν και αυτά.

Περιήγηση μενού

- Η συσκευή σας διαθέτει ένα ξέμπον μενού πλοήγησης που σας καθοδηγεί για την πραγματοποίηση διάφορων ρυθμίσεων και ενεργειών.
- Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα λειτουργίας για να ενεργοποιήσετε / απενεργοποιήσετε σχετικές ενέργειες.
- Χρησιμοποιήστε το **▲, ▼, ◀, ►** για να πραγματοποιήσετε πλοήγηση στα μενού.
- Πατήστε το πλήκτρο **OK** για να επιβεβαιώσετε την επιλογή σας.

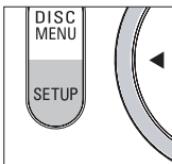
Βασικές λειτουργίες

Ενεργοποίηση για ρύθμιση της γλώσσας OSD

Τα αγγλικά είναι η προεπιλεγμένη γλώσσα προβολής στην οθόνη της συσκευής αναπαραγωγής. Μπορείτε να επιλέξετε Αγγλικά, Γαλλικά, Ισπανικά ή Γερμανικά ως γλώσσα προβολής στην οθόνη της συσκευής αναπαραγωγής.

Χώρες	Επιλογές γλώσσας OSD
Για Ευρώπη	Αγγλικά, Γαλλικά, Ισπανικά, Γερμανικά

- Σύρετε το διακόπτη **POWER** στη θέση **ON** για να θέσετε τη συσκευή αναπαραγωγής σε λειτουργία.
- Πατήστε **SETUP** για να εμφανιστεί το μενού ρύθμισης.
- Επιλέξτε **General Setup Page** και πατήστε **OK**.
- Πραγματοποιήστε κύλιση και επιλέξτε **OSD Language** και πατήστε **►** για να ορίσετε μία από τις επιλογές γλώσσας OSD.
- Επιλέξτε τη γλώσσα προτίμησή σας και πατήστε **OK**.



Φόρτωση δίσκων και ενεργοποίηση

- Πατήστε **OPEN** για να ανοίξετε το πορτάκι του δίσκου.
- Εισαγάγετε το δίσκο που έχετε επιλέξει με την ετικέτα προς τα πάνω (και όταν εισαγάγετε ένα DVD διπλής όψης). Βεβαιωθείτε ότι έχει καθίσει καλά στη σωστή θέση.
- Σπρώχτε απαλά για να κλείσετε το πορτάκι.
- Σύρετε το διακόπτη **POWER** στη θέση **ON** για να θέσετε τη συσκευή αναπαραγωγής σε λειτουργία.



ΣΥΜΒΟΥΛΗ

Κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής είναι φυσιολογικό να ακούγεται ένας μηχανικός ήχος.

Βασικές λειτουργίες

Αναπαραγωγή δίσκου DVD

Αφού ενεργοποιήσετε τη συσκευή, εισαγάγετε το δίσκο και κλείστε το πορτάκι. Η αναπαραγωγή ξεκινά αυτόματα... Στην οθόνη εμφανίζεται ο τύπος δίσκου που έχει φορτωθεί. Ο δίσκος μπορεί να σάς ζητήσει να διαλέξετε ένα στοιχείο από ένα μενού. Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα ▲, ▼, ◀, ► για να επισημάνετε την επιλογή σας και πατήστε **OK**.

Σημειώσεις: Επειδή σε διαφορετικές περιοχές οι τανίες DVD κυκλοφορούν συνήθως σε διαφορετικά χρονικά διαστήματα, δλες οι συσκευές αναπαραγωγής έχουν κωδικούς περιοχής, ενώ οι δίσκοι μπορεί να έχουν προαιρετικό κωδικό περιοχής. Αν στη συσκευή αναπαραγωγής φορτώσετε δίσκο διαφορετικού κωδικού περιοχής, στην οθόνη θα δείτε μια προειδοποίηση κωδικού περιοχής. Ο δίσκος δεν γίνεται να αναπαραχθεί και πρέπει να αφαιρεθεί από τη συσκευή.

Αναπαραγωγή ενός CD ήχου, βίντεο ή δίσκων Divx

- Αφού ενεργοποιήσετε τη συσκευή, εισαγάγετε το δίσκο και κλείστε το πορτάκι, στην οθόνη εμφανίζεται ο τύπος του δίσκου που έχει φορτωθεί καθώς και πληροφορίες για το περιεχόμενό του.
- Κάτια την αναπαραγωγή VCD με MTV/καράοκε, πατήστε τα αριθμητικά πλήκτρα (0-9) για επιλογή του κομματιού ή πατήστε ►II ή **OK** για αναπαραγωγή του κομματιού. Πατήστε **TITLE/RETURN** για επιστροφή στο μενού της επιλογής.

Αναπαραγωγή δίσκου DivX®

- Η Philips σάς πάρει του κωδικό εγγραφής DivX® VOD (Παρακολούθηση κατ' απαίτηση), ο οποίος σάς επιτρέπει την ενοικίαση ή αγορά βίντεο με χρήση της υπηρεσίας DivX® VOD. Για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.divx.com/vod.
- Επιλογή του DivX® VOD στο μενού Σελίδα ρύθμισης βίντεο.
- Θα εμφανιστεί ο κωδικός εγγραφής.
- Χρησιμοποιήστε τον κωδικό εγγραφής για αγορά ή ενοικίαση των βίντεο από την υπηρεσία DivX® VOD στη διεύθυνση www.divx.com/vod.
Ακολουθήστε τις οδηγίες και πραγματοποιήστε λήψη του βίντεο σε CD-R για αναπαραγωγή σε αυτή τη συσκευή αναπαραγωγής DVD.



ΣΥΜΒΟΥΛΗ

Όταν τα ληφθέντα βίντεο από το DivX® VOD μπορούν να αναπαραχθούν μόνο στη συγκεκριμένη συσκευή αναπαραγωγής DVD.

Βασικές λειτουργίες

Αναπαραγωγή δίσκων MP3

Τα παρακάτω χαρακτηριστικά αναπαραγωγής διατίθενται για δίσκους MP3-CD. Ανατρέξτε στις αντίστοιχες ενότητες για περισσότερες πληροφορίες.

Έλεγχος έντασης του ήχου, παράλειψη κομματών, μετακίνηση, επανάληψη, ανακάτεμα σειράς αναπαραγωγής, κτλ.

Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα **▲, ▼, ◀, ►** για να επισημάνετε τον επιλεγμένο φάκελο. Πατήστε **OK** για αναπαραγωγή του κομματιού.

Αναπαραγωγή δίσκων JPEG

Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα **▲, ▼, ◀, ►** για να επισημάνετε τον επιλεγμένο φάκελο εικόνων. Πατήστε **OK**.

- Χρησιμοποιήστε το **◀, ►** για περιστροφή της εικόνας.
- Χρησιμοποιήστε το **▲** για κατακόρυφη αναστροφή.
- Χρησιμοποιήστε το **▼** για οριζόντια αναστροφή.
- Κατά τη διάρκεια της παρουσίασης, πατήστε **DISC MENU** για επιστροφή στην οθόνη του φακέλου.
- Πατήστε **■** για μετάβαση στην προεπισκόπηση ομάδας.
- Χρησιμοποιήστε τον κωδικό **▲, ▼, ◀, ►** για να επισημάνετε την εικόνα προεπισκόπησης και να αποκτήσετε πρόσβαση στις λειτουργίες που εμφανίζονται στην οθόνη.
- Πατήστε επανειλημμένα το πλήκτρο **ZOOM** για να προβάλετε την εικόνα με διαφορετικές κλίμακες.
- Χρησιμοποιήστε το πλήκτρο **▲, ▼, ◀, ►** για να εμφανίσετε τη μεγεθυμένη εικόνα (μόνο για μεγεθυμένη εικόνα).

Σημειώσεις: Εκτός κι αν αναφέρεται διαφορετικά, όλες οι περιγραφόμενες ενέργειες βασίζονται σε χειρισμό μέσω τηλεχειριστηρίου.

Βασικές λειτουργίες

Αναπαραγωγή αρχείων αποθηκευμένων σε κάρτα SD/MMC

Αφού έχετε συνδέσει μια κάρτα SD/MMC σε αυτή τη συσκευή αναπαραγωγής, μπορείτε να αναπαράγετε αρχεία ήχου/βίντεο που είναι αποθηκευμένα στην κάρτα επιλέγοντας το επιθυμητό αρχείο με ▲ ▼ και OK.

Αναπαραγωγή αρχείων αποθηκευμένων στο iPod player

Αφού έχετε συνδέσει το iPod player όπως περιγράφεται στην ενότητα "Συνδέσεις", μπορείτε να αναπαράγετε αρχεία που είναι αποθηκευμένα στο iPod player με τα πλήκτρα ►II, ◀ / ▶ (αναζήτηση προς τα πίσω/εμπρός) και ◀◀ / ▶▶ του DVD player ή απευθείας με τα πλήκτρα του iPod player.



ΣΥΜΒΟΥΛΗ

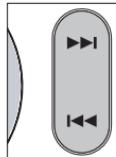
- Για να επαναφορτίσετε το iPod player, πρέπει να συνδέσετε το DVD player σε πρίζα AC (ή στην υποδοχή αναπτήρα του αυτοκινήτου) και να βεβαιωθείτε ότι: το DVD player βρίσκεται σε λειτουργία απενεργοποίησης Ή Το DVD player είναι σε λειτουργία ενεργοποίησης και η τρέχουσα πηγή είναι "DOCK" (Βάση).
- Όταν η ισχύς της μπαταρίας κοντεύει να ξεαντληθεί (ή ένδειξη λειτουργίας αναβοσβήνει ως προειδοποίηση), επαναφορτίστε αμέσως την μπαταρία (είτε σκοπεύετε να τη χρησιμοποιήσετε είτε όχι) έτσι ώστε να μεγιστοποιήσετε τη διάρκεια ζωής της.
- Αφαρέστε την προεξοχή "για iPod 30G" από τη βάση, εάν θέλετε να συνδέσετε ένα iPod player 60G ή 80G.
- Είναι αδύνατο να επαναφορτίσετε το iPod με την ενσωματωμένη μπαταρία του DVD player..
- Βεβαιωθείτε ότι επαναφορτίζετε το iPod player σε θερμοκρασία κάτω από τους 35οC.
- Αφού έχετε ενεργοποιήσει το iPod player, ρυθμίστε το "TV OUT" (Εξόδος TV) σε "ON" (Ενεργοποίηση) και επιλέξτε τη λειτουργία "PAL". Για να αναπαράγετε φωτογραφίες στο iPod player, πρέπει να πατήσετε το πλήκτρο ►II στο iPod player. Διαφορετικά, δεν θα υπάρχει εικόνα στην οθόνη TFT κατά την αναπαραγωγή των αρχείων βίντεο στο iPod player.
- Για φωτογραφίες που είναι αποθηκευμένες στο iPod player, διατίθεται μόνο το πλήκτρο ►II.

Γενικά χαρακτηριστικά

Μετάβαση σε άλλο τίτλο / κομμάτι / κεφάλαιο

Όταν ένας δίσκος διαθέτει περισσότερους από έναν τίτλους ή κομμάτια, μπορείτε να μεταβείτε σε διαφορετικό τίτλο/ κομμάτι/ κεφάλαιο ως εξής:

- Πατήστε σύντομα ►● κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής για να επιλέξετε τον επόμενο τίτλο / κομμάτι / κεφάλαιο.
- Πατήστε σύντομα ●◀ κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής για να μεταβείτε στον προηγούμενο τίτλο / κομμάτι / κεφάλαιο.
- Για να μεταβείτε απευθείας σε οποιονδήποτε τίτλο, κομμάτι ή κεφάλαιο, τόλκτρολογήστε τον αντίστοιχο αριθμό χρησιμοποιώντας τα αριθμητικά πληκτρά (0-9).



Search

Πατήστε επανελημμένα ◀● για τις παρακάτω επιλογές αναζήτησης προς τα εμπρός. Πατήστε επανελημμένα ►● για τις παρακάτω επιλογές αναζήτησης προς τα πίσω:



2 X backwards (ταχύτητα μετακίνησης προς τα πίσω 2 x)

4 X backwards (ταχύτητα μετακίνησης προς τα πίσω 4 x)

8 X backwards (ταχύτητα μετακίνησης προς τα πίσω 8 x)

16 X backwards (ταχύτητα μετακίνησης προς τα πίσω 16 x)

32 X backwards (ταχύτητα μετακίνησης προς τα πίσω 32 x)

normal speed (κανονική ταχυτητά)



2 X forward (ταχύτητα μετακίνησης προς τα εμπρός 2 x)

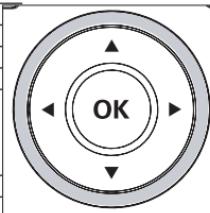
4 X forward (ταχύτητα μετακίνησης προς τα εμπρός 4 x)

8 X forward (ταχύτητα μετακίνησης προς τα εμπρός 8 x)

16 X forward (ταχύτητα μετακίνησης προς τα εμπρός 16 x)

32 X forward (ταχύτητα μετακίνησης προς τα εμπρός 32 x)

normal speed (κανονική ταχυτητά)



Πατήστε OK ή ►● για επαναφορά της κανονικής αναπαραγωγής.

Γενικά χαρακτηριστικά

Αλλαγή της εξόδου ήχου (VCD/CD)

Πατήστε επανειλημμένα **AUDIO** για τις παρακάτω επιλογές ήχου.

x 1	Αριστερός μονοφωνικός	x 2	Δεξιός μονοφωνικός
x 3	Στερεοφωνικός		



Ζουμ

Η λειτουργία ζουμ επιτρέπει τη μεγέθυνση της εικόνας βίντεο και την περιήγηση στη μεγεθυμένη εικόνα. Πατήστε επανειλημμένα **ZOOM** για να ενεργοποιήσετε τις παρακάτω επιλογές ζουμ.

Zoom x 1	2X	Zoom x 2	3X
Zoom x 3	4X	Zoom x 4	1/2
Zoom x 5	1/3	Zoom x 6	1/4
Zoom x 7	normal view (κανονική προβολή)		



ΣΥΜΒΟΥΛΗ

Κατά τη λειτουργία JPEG, η αλληλουχία είναι 100%, 125%, 150%, 200%, 50%, 75% και κανονική.

Επανάληψη

Πατήστε επανειλημμένα **REPEAT** για τις παρακάτω επιλογές επανάληψης:

Ενέργειες για DVD	Ενέργειες για MP3	Ενέργειες για CD	Ενέργειες για JPEG/DivX
x 1 repeats chapter	πανάληψη ενός	repeats track	πανάληψη ενός
x 2 repeats title	επανάληψη φακέλου	repeats all	repeats all
x 3 repeats all	cancels repeat	cancels repeat	cancels repeat
x 4	ακυρώνει την επανάληψη		

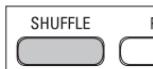
Γενικά χαρακτηριστικά

✓ ΣΥΜΒΟΥΛΗ

Η λειτουργία επανάληψης είναι επίσης διαθέσιμη για JPEG, SD/MMC κλπ. Ως ενέργειες ενδέχεται να διαφέρουν για διαφορετικά μέσα αναπαραγωγής.

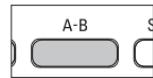
SHUFFLE

Πατήστε **SHUFFLE** στο τηλεχειριστήριο για τυχαία αναπαραγωγή όλων των κομματών (σε CD), των κεφαλαίων (σε DVD) ή όλων των κομματών στον επιλεγμένο φάκελο/ολόκληρο δίσκο (για MP3).



Επανάληψη A - B

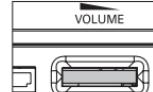
Για να πραγματοποιήσετε επανάληψη ή διαρκή επανάληψη μιας ακολουθίας τίτλων:



- Πατήστε **A - B** στο σημείο έναρξης της επιλογής σας.
- Στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη **A**.
- Πατήστε ξανά **A - B** στο σημείο τέλους της επιλογής σας.
- Στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη **AB** και ξεκινά η αναπαραγωγή της ακολουθίας επανάληψης.
- Πατήστε ξανά **A - B** για να πραγματοποιήσετε έξοδο από την ακολ

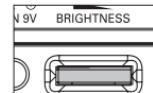
Έλεγχος έντασης

- Χρησιμοποιήστε τον περιστρεφόμενο διακόπτη στην αριστερή πλευρά της μονάδας για να αυξήσετε ή να μειώσετε την ένταση αναπαραγωγής.



Brightness

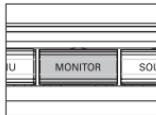
- Χρησιμοποιήστε τον περιστρεφόμενο διακόπτη στην αριστερή πλευρά της μονάδας για να πραγματοποιήσετε μικροσυντονισμό της φωτεινότητας στην οθόνη TFT.



Γενικά χαρακτηριστικά

Monitor (στη βασική μονάδα)

Πατήστε επανειλημμένα **MONITOR** για να ρυθμίσετε τη λειτουργία προβολής (κανονική ή πλήρους οθόνης).



DISPLAY

Πατήστε **DISPLAY** στο τηλεχειριστήριο για τις ακόλουθες επιλογές προβολής:

	DVD	CD/VCD	DivX
x 1	Title elapsed	Single elapsed	Single elapsed
x 2	Title remained	Single remained	Single remained
x 3	Chapter elapsed	Total elapsed	Display off
x 4	Chapter remained	Total remained	
X5	Απενεργοποίηση οθόνης	Απενεργοποίηση οθόνης	



ΣΥΜΒΟΥΛΗ

Κατά τη λειτουργία JPEG, το πάτημα αυτού του κουμπιού σας δίνει τη δυνατότητα να επιλέξετε μεταξύ 17 λειτουργιών παρουσίασης.

Πρόγραμμα

- 1 Κατά την αναπαραγωγή, πατήστε **PROG** στο τηλεχειριστήριο για να εισαγάγετε ένα μενού προγράμματος.
- 2 Χρησιμοποιήστε τα αριθμητικά πλήκτρα 0-9 για απευθείας εισαγωγή των κομματών ή των κεφαλάιων (αριθμός του κομματιού με το ψηφίο '0' μπροστά, για παράδειγμα '05').
- 3 Μετακινήστε το δρομέα πατώντας το **OK** για να επιλέξετε START ('Εναρξη') και έπειτα πατήστε OK για να ξεκινήσετε την αναπαραγωγή του προγράμματος.

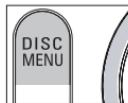
Ειδικά χαρακτηριστικά DVD

Έλεγχος των περιεχομένων των δίσκων DVD-Video: **DISC MENU**.

Για τίτλους και κεφάλαια, στο δίσκο μπορεί να συμπεριλαμβάνονται μενού επιλογής. Η λειτουργία μενού του DVD σάς επιτρέπει να κάνετε επιλογές από αυτά τα μενού. Πατήστε το κατάλληλο αριθμητικό πληκτρό ή χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα ▲, ▼, ◀, ▶ για να επισημάνετε την επιλογή σας, και στη συνέχεια πατήστε **OK**.

Μενού δίσκου

Πατήστε **DISC MENU**. Το μενού μπορεί να εμφανίζει σε λίστα διάφορα στοιχεία, για παράδειγμα επιλογές για τις γωνίες της κάμερας, τις ομιλούμενες γλώσσες και τους υποτίτλους, καθώς επίσης και τα κεφάλαια της ταινίας.



Αλλαγή της γλώσσας

Πατήστε **AUDIO**. Αν ο τρέχων δίσκος διαθέτει διάφορες επιλογές γλώσσας, σε αυτό το στάδιο οι επιλογές αυτές εμφανίζονται στην οθόνη. Πατήστε επανελημμένα **AUDIO** μέχρι να φτάσετε στην επιθυμητή επιλογή γλώσσας.



Υπότιτλοι

Πατήστε **SUBTITLE**. Αν ο τρέχων δίσκος διαθέτει διάφορες επιλογές υποτίτλων, σε αυτό το στάδιο οι επιλογές αυτές εμφανίζονται στην οθόνη. Πατήστε επανελημμένα **SUBTITLE** μέχρι να φτάσετε στην επιθυμητή επιλογή υποτίτλων.



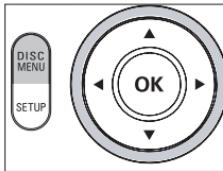
ΣΥΜΒΟΥΛΗ

Οι δύο παραπάνω λειτουργίες εξαρτώνται από το εάν ο δίσκος περιλαμβάνει επιλογές γλώσσας ή υποτίτλων.

Ειδικά χαρακτηριστικά DVD

Αναπαραγωγή τίτλου

- 1 Πατήστε **DISC MENU** για να εισαγάγετε το μενού τίτλων του δίσκου.
- 2 Χρησιμοποίηστε τα **◀▶▲▼** ή τα αριθμητικά πλήκτρα (0-9) για να πραγματοποιήσετε μια επιλογή αναπαραγωγής.
- 3 Πατήστε **OK** για επιβεβαίωση.



Ενέργειες για ΡΥΘΜΙΣΗ

Για να μεγιστοποιήσετε την εμπειρία που προσφέρει η αναπαραγωγή, χρησιμοποιήστε το μενού SETUP (ΡΥΘΜΙΣΗ) για να προσαρμόσετε με ακρίβεια τις ρυθμίσεις σας. Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα ▲,▼,◀,▶ για να επισημάνετε την επιλογή σας και πατήστε **OK**.

- 1 Πατήστε **SETUP**. Εμφανίζεται μια λίστα χαρακτηριστικών.
- 2 Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα ▲,▼ για να επισημάνετε την επιλογή σας.
Όταν ο δρομέας επισημάνει αυτές τις ρυθμίσεις, πατήστε **OK** για να:

General Setup Page	ενεργοποιήσετε επιλογές προβολής και άλλες επιλογές
Video Setup Page	ρύθμιση επιλογών βίντεο
Password Setup Page	ενεργοποιήσετε επιλογές κωδικού πρόσβασης
Preference Page	επιλέξετε προτιμήσεις αναπαραγωγής
Exit	Για να εξέλθετε από το μενού αρχικής ρύθμισης του συστήματος

- 3 Πατήστε ◀ για να εγκαταλείψετε μια τρέχουσα ρύθμιση ή για να μεταβείτε σε προηγούμενο επίπεδο μενού.
- 4 Πατήστε **SETUP** για να πραγματοποιήσετε έξοδο.

General Setup Page

Όταν ο δρομέας επισημάνει αυτές τις ρυθμίσεις, πατήστε **OK** για να:

TV Display	επιλέξετε λόγο διαστάσεων οθόνης
Δείκτης γωνίας	ρύθμιση επιλογών προβολής δείκτη γωνίας
OSD Language	επιλέξετε γλώσσα προβολής στην οθόνη
Screen Saver	ενεργοποιήσετε επιλογές screen saver
Τελευταία μνήμη	ρύθμιση επιλογών μνήμης τελευταίας αναπαραγωγής

Πατήστε ◀ για να εγκαταλείψετε μια τρέχουσα ρύθμιση ή για να μεταβείτε σε προηγούμενο επίπεδο μενού.

Σημειώσεις: Προτού χρησιμοποιήσετε το πλήκτρο ▲,▼ για να επιλέξετε τον επιθυμητό δείκτη γωνίας, βεβαιωθείτε ότι η εγγραφή του δίσκου έχει πραγματοποιηθεί με δείκτη γωνίας και ότι έχετε ενεργοποιήσει την επιλογή δείκτη γωνίας στο μενού του πιναπίτη.

Ενέργειες για ΡΥΘΜΙΣΗ

Video Setup Page (Σελίδα ρύθμισης βίντεο)

Όταν ο δρομέας επισημάνει αυτές τις ρυθμίσεις, πατήστε **OK** για να:

Ποιότητα ορισμό επιλογών ποιότητας βίντεο

DivX® VOD λήψη DivX ID για VOD

Πατήστε **◀** για να εγκαταλείψετε μια τρέχουσα ρύθμιση ή για να μεταβείτε σε προηγούμενο επίπεδο μενού.

Password Setup Page (Σελίδα ρυθμίσεων κωδικού πρόσβασης)

Όταν ο δρομέας επισημάνει αυτές τις ρυθμίσεις, πατήστε **OK** για να:

Password αλλάξτε τον υφιστάμενο κωδικό πρόσβασης
(προεπιλεγμένος: 3308)

Πατήστε **◀** για να εγκαταλείψετε μια τρέχουσα ρύθμιση ή για να μεταβείτε σε προηγούμενο επίπεδο μενού.

Σημειώσεις: Οι επιλογές γονικού ελέγχου γίνονται διαθέσιμες όταν απενεργοποιηθεί η λειτουργία κωδικού πρόσβασης.

Σελίδα προτιμήσεων

Όταν ο δρομέας επισημάνει αυτές τις ρυθμίσεις, πατήστε **OK** για να:

Audio ενεργοποιήστε επιλογές ομιλούμενης γλώσσας

Subtitle ενεργοποιήστε επιλογές γλώσσας υποτίτλων

Disc Menu ενεργοποιήστε επιλογές γλώσσας μενού δίσκου

Parental ενεργοποιήστε επιλογές γονικού ελέγχου

Default Επαναφορά εργοστασιακών ρυθμίσεων

Πατήστε **◀** για να εγκαταλείψετε μια τρέχουσα ρύθμιση ή για να μεταβείτε σε προηγούμενο επίπεδο μενού.

Αντιμετώπιση προβλημάτων

Εάν σας φαίνεται ότι η συσκευή αναπαραγωγής DVD-Video είναι ελαττωματική, συμβουλεύετε πρώτα αυτή τη λίστα ελέγχου. Μπορεί να έχετε παραλείψει κάτι.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Σε καμία περίπτωση μην προσπαθήσετε να επισκευάσετε μόνοι σας το σύστημα. Κάπι τέτοιο θα ακυρώσει την εγγύηση.

Αν παρουσιαστεί βλάβη, ελέγχετε όλα τα σημεία που αναφέρονται πο κάτω πριν πάρετε την συσκευή για επιδόρθωση. Αν δεν είσαστε σε θέση να λύσετε μόνοι το πρόβλημα με βάση τις υποδειξίες, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο ή το σέρβις της Philips στην περιοχή σας.

Πρόβλημα

Λύση

Δεν πραγματοποιείται τροφοδοσία ρεύματος

- Βεβαιωθείτε ότι και τα δύο βύσματα του καλωδίου τροφοδοσίας είναι σωστά συνδεδέμενά.
- Βεβαιωθείτε ότι περνάει ρεύμα από την πρίζαAC βάζοντας μια άλλη συσκευή στην πρίζα.
- Ελέγχετε εάν η ενσωματωμένη μπαταρία έχει εξαντληθεί.
- Βεβαιωθείτε ότι ο προσαρμογέας αυτοκινήτου έχει συνδεθεί σωστά.

Παραμορφωμένη εικόνα

- Δείτε μήπως ο δίσκος έχει δαχτυλίες και καθαρίστε τον με ένα καθαρό πανί, σκουπίζοντας από το κέντρο προς τα έξω.
- Καμιά φορά μπορεί να παρουσιάζεται ένα μικρό ποσοστό παραμόρφωσης. Αυτό δεν αποτελεί δυσλειτουργία.

Εντελώς παραμορφωμένη / χωρίς χρώμα στην οθόνη της τηλεόρασης

- Η ρύθμιση PAL μπορεί να μην έχει οριστεί σωστά. Ταιριάξτε τη ρύθμιση της τηλεόρασής σας με τη ρύθμιση της συσκευής αναπαραγωγής.

Δεν αναπαράγεται ήχος

- Ελέγχετε τις συνδέσεις ήχου. Αν χρησιμοποιείτε ενισχυτή HiFi, δοκιμάστε άλλη πηγή ήχου.

Αντιμετώπιση προβλημάτων

Πρόβλημα	Λύση
Δεν είναι δυνατή η αναπαραγωγή του δίσκου	<ul style="list-style-type: none">- Βεβαιωθείτε ότι η ετικέτα του δίσκου είναι στραμμένη προς τα πάνω.- Καθαρίστε το δίσκο.- Ελέγχετε εάν ο δίσκος είναι ελαστοματικός δοκιμάζοντας άλλο δίσκο.
Η συσκευή αναπαραγωγής δεν ανταποκρίνεται στο τηλεχειριστήριο	<ul style="list-style-type: none">- Προσανατολίστε το τηλεχειριστήριο έτσι ώστε ο αιοθητήρας στο μπροστινό μέρος να είναι στραμμένος στη συσκευή αναπαραγωγής. Αποφύγετε εμπόδια που μπορεί να παρεμβάλλονται στη διάδρομη του σήματος. Ελέγχετε ή αντικαταστήστε τις μπαταρίες.
Παραμορφωμένη ή ασπρόμαυρη εικόνα κατά την αναπαραγωγή δίσκου DVD ή Video CD	<ul style="list-style-type: none">- Χρησιμοποιήστε δίσκους που είναι διαμορφωμένοι σύμφωνα με την τηλεόραση που χρησιμοποιείται (PAL).
Η συσκευή αναπαραγωγής δεν ανταποκρίνεται σε όλες τις εντολές	<ul style="list-style-type: none">-Ο δίσκος δεν επιτρέπει την εκτέλεση ενεργειών.-Ανατρέξτε στις οδηγίες σχετικά με τις ενέργειες κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής που εσωκλείονται στο δίσκο.
Η συσκευή αναπαραγωγής είναι ζεστή	<ul style="list-style-type: none">- Όταν η συσκευή αναπαραγωγής χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα, η επιφάνειά της θερμαίνεται. Είναι κάτι φυσιολογικό.
Η φωτεινότητα της οθόνης μειώνεται όταν αποσυνδέετε το AC	<ul style="list-style-type: none">-Η μονάδα εξοικονομεί ενέργεια για να εξασφαλίσει μεγαλύτερη διάρκεια αναπαραγωγής της μπαταρίας. Είναι φυσιολογικό. Ρυθμίστε τη φωτεινότητα χρησιμοποιώντας τον περιστρεφόμενο διακόπητη ελέγχου φωτεινότητας.
Η συσκευή αυτή πληροί τους όρους περί ραδιοφωνικών παρεμβολών της Ευρωπαϊκής Κοινότητας.	

Τεχνικά στοιχεία

Διαστάσεις	210 x 178 x 39 mm 8.3 x 7.0 x 1.5 inches
Βάρος	1.9 kg / 4.2 pounds
Τροφοδοσία	DC 9V 1.0A
Κατανάλωση ισχύος	9W
Εύρος θερμοκρασίας λειτουργίας	0 - 45°C
Μήκος κύματος λέιζερ	650nm
Σύστημα βίντεο	PAL
Απόκριση συχνότητας	20Hz ~ 20KHz ± 1dB
Λόγος σήματος προς θόρυβο	≥ 85dB
Παραμόρφωση ήχου + θόρυβος	≤ -80(1KHz)
Διαχωρισμός καναλών	≥ 85dB
Δυναμικό εύρος	≥ 80dB
Εξόδου	
Έξοδος ήχου (αναλογικός ήχος)	Επίπεδο εξόδου: 2V ± 10%
Σύνθετη αντίσταση φορτίου:	10KΩ
Έξοδος βίντεο:	1Vp - p ± 20%
Σύνθετη αντίσταση φορτίου:	75Ω

Η PHILIPS επιφυλάσσεται του δικαιώματος πραγματοποίησης αλλαγών στη σχεδίαση και στις προδιαγραφές, χωρίς προειδοποίηση, με στόχο τη βελτίωση του προϊόντος.

Τροποποιήσεις χωρίς τη σχετική άδεια του κατασκευαστή μπορεί να ακυρώσουν τη δικαιοδοσία του χρήστη για λειτουργία της συσκευής.

Με την επιφύλαξη παντός δικαιώματος.